

# juillet 2010

#### Le mot du maire

#### Chères concitoyennes, Chers concitoyens,

Depuis quelques jours, l'été est enfin là. Les vacances ont démarré et chacun, à tour de rôle, va essayer de profiter de cette période soit pour se reposer, soit pour découvrir un coin de France ou d'ailleurs, soit pour entreprendre des travaux etc.

C'est, en tous les cas, un moment attendu et mérité pour tous ceux qui sont engagés dans les activités professionnelles, associatives, scolaires ou familiales.

Mais, pendant ce temps, votre Mairie ne va pas cesser son activité. Les bureaux seront ouverts comme d'habitude, la Municipalité sera présente, l'équipe technique sera opérationnelle tout l'été avec l'aide de jeunes (un par quinzaine) engagés dans le cadre des emplois d'été.

Des chantiers vont démarrer au cours de cet été : celui du nouveau lotissement et celui des ateliers municipaux. Ils vont constituer, pour les mois à venir, un travail particulièrement important pour la Municipalité en terme de suivi des travaux.

L'été est une période agréable. Mais, il semble qu'elle soit propice à toutes sortes d'incivilités.

Votre commune a fait des efforts importants pour fleurir le centre du village et le rendre plus agréable. Nous constatons malheureusement régulièrement des dégradations particulièrement stupides, arrachages de fleurs, etc.

D'autres dégradations sont commises sur du matériel public : jets de pierres sur des fenêtres, gouttières tordues, tables et bancs extérieurs abîmés...

Nous rendons attentifs tous ces auteurs de dégradations, que tous les faits sont signalés aux Brigades Vertes, à la Gendarmerie et font l'objet de dépôts de plainte de manière systématique.

Nous attirons l'attention des parents sur leur responsabilité dans les cas où les auteurs seraient mineurs. Par ailleurs, nous sommes également interpellés par des particuliers par rapport à des troubles de voisinage quant à des bruits nocturnes importants.

Nous rappelons qu'un arrêté a été diffusé avec le « **SENTHEIM INFOS** », il y a peu de temps, précisant la règlementation. Celle-ci s'appuie sur des textes nationaux et s'applique aussi bien aux particuliers qu'aux professionnels.

Pour un bel été, nous vous incitons au respect de ces dispositions. Il en va du bien-être de chacun. Merci pour votre compréhension.

« **SENTHEIM INFOS** » prend, lui aussi, ses congés d'été et vous donne rendez-vous pour le n° 26 au mois de septembre.

Votre Maire, ses Adjoints et votre Conseil Municipal vous souhaitent, de tout cœur, des vacances agréables et enrichissantes.

Bernard HIRTH

98

**Pompiers**: 18 depuis un poste fixe, 112 depuis un portable

 Mairie:
 03.89.82.52.03

 Ecole élémentaire "Les Tilleuls":
 03.89.82.53.96

 Ecole maternelle:
 03.89.82.87.17

 Presbytère:
 03.89.82.52.74

Site Internet: www.sentheim.fr

Bulletin élaboré et imprimé par le comité consultatif communication Responsable : M. Bernard HIRTH

Ne pas jeter sur la voie publique



#### FOOTBALL CLUB DE SENTHEIM



La fin de saison est à son terme avec ses déboires et ses satisfactions; l'heure du bilan est arrivée.

#### Les ieunes

Nos pitchounes, très réceptifs, ont fait de très bonnes prestations sous la houlette de M. Christian FARNY.

Les poussins se sont battus corps et âme pour terminer leur saison avec un effectif réduit suite à l'arrêt de quelques-uns. Les U13B, malgré des blessures et des absences, terminent honorablement.

Les U13A sont champions d'automne et 2<sup>èmes</sup> au championnat de printemps grâce aux compétences que M. Marc HOOG a mises à la disposition des joueurs. Nous le remercions très chaleureusement; malheureusement pour nous, les instances de la Ligue Alsacienne de Football Amateur 1'ont sollicité pour d'autres tâches et ce sera M. Daniel ILTIS qui le remplacera.

Les U15B, aidés par leur entraîneur et président des jeunes, M. Frédéric SIMON, sont champions de leur groupe et monteront en catégorie A en 2010/2011.

#### Les seniors

L'équipe 3 termine meilleure 2<sup>ème</sup> et pourrait monter en division supérieure.

L'équipe 2 termine avant-dernière de son groupe et tombe malheureusement d'une division, ce qui empêche l'équipe 3 de monter.

L'équipe fanion termine à une honorable 2<sup>ème</sup> place. Les jeunes ont bien intégré le groupe et assimilé le niveau de la promotion. Il y a de l'espoir pour la saison prochaine s'il n'y a pas trop de départs. Une ombre au tableau, l'arrêt de l'entraîneur M. Olivier WALGENWITZ en raison d'un manque de disponibilité. Il cède sa place à M. Joël SOTHER de Wittelsheim.

Les vétérans, toujours dans la convivialité, bouclent leur programme avec une soirée antillaise.

Serge JAEG, Président du FC SENTHEIM

#### C'EST ENCORE « ELLE »!

Storki : Cette année, nous avons bien travaillé : trois enfants en bonne santé!

Rosala: J'ai eu assez de mal à couver, avec ce froid infernal.

- S : Regarde, mon Gus s'est envolé... Jusque sur le toit de l'église! Il est fort!
- R : Ne frime donc pas, nos deux filles sont aussi prêtes à décoller.
- S : Je trouve que le village est bien fleuri cette année.
- R: Tu devrais t'acheter des lunettes. Tu n'as pas remarqué que tous les matins, les ouvriers communaux sont obligés de ramasser et de replanter les fleurs arrachées par des petits malins pendant la nuit! Je ne veux pas « cafter » mais j'ai des noms! Je pourrais les dire si je voulais!
- S : C'est triste de voir cela après tout le mal que se sont donnés les habitants et la commune.
- R : J'ai beau râler dans le Sentheim Infos, ça, et le bruit ! Et « platch », la piscine à 22h, et, hopla, qu'est-ce qu'on s'amuse bruyamment pendant les barbecues ! Quoi, déjà 23h. Yoh, ça fait rien, c'est l'été ! Allez, hop, un petit coup d'accélérateur sur mon scooter, c'est le pied !
- S : Tu as raison sur ce coup, Rosala ! Il y a des gens qui se croient seuls au monde. On s'amuse et les autres... font ce qu'ils peuvent ! Quelle mentalité !
- R: Et les poubelles! On y trouve de tout (mais rien pour nous), papiers, verres, plastiques.
- S : Il paraît que les Brigades Vertes ont pénalisé. C'est vrai, le tri des déchets est fait pour certains, mais pas pour d'autres!
- R : Nos daims blancs ont eu des petits. Une des mamans est décédée mais le petit était né. C'est une autre daine qui l'a adopté. C'est pas joli, ça ? Si seulement on ne s'amusait pas à cisailler le grillage de leur enclos ! C'est vraiment nul ! Un renard a déjà fait des ravages... Quelle inconséquence !
- S : On a beau dire, Rosala, certains humains sont plus bêtes que les bêtes !
- R : J'te raconte pas ! Hier, je survole Guewenheim. Qu'est-ce que je vois ? Une cigogne que je ne connais pas. Je vais pour la saluer. Tu sais quoi ? Elle n'a même pas tourné la tête, cette pimbêche. Non, mais, pour qui elle se prend !
- S: Hahaha! Ils ont planté des cigognes en bois peint pour décorer. Tu crois ça?

Françoise NAEGELEN alias Rosala la cigogne

### PLAN CANICULE

Prenez soin de votre santé, en cas de grande chaleur :

- restez à l'intérieur, volets mi-clos,
- aérez matin et soir, quand il fait moins chaud et refermez les fenêtres,
- buvez beaucoup d'eau (1litre par jour, au minimum),
- couvrez-vous la tête, si vous devez sortir et restez, autant que possible à l'ombre.

Ces petites recommandations vous aideront, petits et plus âgés, à mieux passer l'été.

Françoise NAEGELEN

## **DU NOUVEAU À SAINT-JEAN**

Créé en 1935, par les Frères de l'ordre religieux de Saint-Jean de Dieu, SAINT-JEAN Centre de soins de suite et de réadaptation est, depuis le 1er janvier 2009, un établissement de la Fondation de la maison du Diaconat de Mulhouse. L'établissement accueille chaque année plus de 1000 patients pour des séjours d'une durée moyenne de trois semaines.

Les efforts déployés par la Fondation de la maison du Diaconat de Mulhouse depuis son rachat en 1997 et les travaux de mise en sécurité en 2006, validés par la commission départementale de sécurité le 06 février 2007, doivent aujourd'hui être finalisés. Le programme de modernisation doit être achevé pour améliorer confort, ergonomie et sécurité à nos patients, dans la perspective des 20 années à venir.

A ce jour, 99 salariés, dont 4 médecins, oeuvrent pour la prise en charge de nos patients.

Ainsi, après avoir recentré ses activités dans les soins de suite et de réadaptation, l'établissement a débuté le 15 décembre 2009 d'importants travaux d'extension dans le cadre du plan hôpital 2008-2012, portant ainsi sa capacité à 90 lits, essentiellement en chambre individuelle.

Le projet d'un coût total de 8.000.000€ bénéficie du financement Plan Hôpital 2008-2012 de 1.500.000€ et de 6.300.000€ d'emprunt.

L'accueil des patients, l'organisation des soins, mais aussi les prestations hôtelières seront ainsi améliorés avec la construction d'un nouveau bâtiment et le réaménagement des locaux :

#### Création d'une aile dédiée à l'accueil et d'un pôle médical

- Création d'un pôle d'accueil médico-administratif centralisé
- Création d'un pôle de consultation médicale
- Création d'un plateau technique de rééducation regroupant la kinésithérapie, l'ergothérapie, la diététique et le bureau de l'assistante sociale

#### Humanisation du bâtiment existant :

- Rénovation des chambres (dans l'existant)
- Création de douches (dans les chambres non équipées)
- Transformation des chambres doubles en chambres individuelles
- Capacité résultante : 9 chambres doubles et 48 chambres simples (Total : 61 lits)

#### Création d'une aile attenante pour hébergement :

- Création de 24 chambres simples
- Création de 3 salles de soins

#### A noter également

- La création d'un local technique électrique et la mise en conformité électrique des bâtiments.
- L'installation d'une nouvelle cuisine et salle à manger
- L'aménagement de deux nouvelles cages d'ascenseurs
- La création de locaux climatisés (conformément aux exigences règlementaires)
- La mise en conformité des circuits déchets, linge et restauration.
- Création d'un salon d'accueil pour les familles et d'animation

Cet important chantier, d'une durée d'environ deux ans et demi, a connu un démarrage un peu chaotique, en raison de 7 semaines d'intempéries. Il est vrai que nous n'avions pas connu depuis très longtemps, un hiver aussi glacial.

Aujourd'hui, après la mise en place des parkings et voie d'accès ainsi que l'élagage des arbres, les travaux progressent chaque jour : travaux d'assainissement, mise en place des regards et du réseau des eaux usées et des eaux de pluie, terrassement pour le nouveau bâtiment, mise en place des gaines électriques, consolidation de l'escalier de secours...

Depuis quelques temps, les cigognes de l'établissement partagent leur espace aérien avec une nouvelle espèce: une grue.....métallique, qui s'est installée pour plusieurs semaines et permettra la construction de la nouvelle aile attenante au bâtiment existant. Puis viendront, les ballets incessants de nombreux corps de métiers, qui tels des abeilles dans leur ruche, s'activeront à l'édification et l'embellissement d'un nouveau SAINT-JEAN.



Visualisation du projet



Terrassement : préparation du sous-sol du nouveau bâtiment

Mise en place des regards et réseaux d'eaux



## **CONCOURS DES MAISONS FLEURIES**

Cette année, la municipalité reconduit le concours des maisons fleuries. A la fin du mois de juillet, le jury sillonnera les rues du village et prendra en considération la qualité et la quantité du fleurissement, l'originalité et l'entretien des réalisations.

Le jury prendra en compte tous les espaces particuliers et fleuris visibles de la rue. Trois catégories seront retenues :

première catégorie : maisons et jardins fleuris

deuxième catégorie : maisons fleuries troisième catégorie : cours et jardins fleuris.

Les lauréats, désignés par le jury, se verront remettre un prix lors de la réception de fin d'année organisée par la municipalité.

### TRAIN THUR DOLLER ALSACE

La saison touristique a débuté et les animations se suivent et ne se ressemblent pas pour le Train Thur Doller Alsace.

En nouveauté cette année, un train Chicago qui aura lieu le 11 Juillet :

les voyageurs assisteront à un spectacle de gangsters mafieux pourchassés par des policiers incorruptibles. Le spectacle est assuré par «Les Bâtisseurs de Thann». A l'arrivée du train à Sentheim, les voyageurs pourront se restaurer (repas sur réservation uniquement) et regarder les démonstrations de danse et les chanteurs de cabarets. Billets en prévente aux offices de tourisme de Cernay et Masevaux. Tarifs aller-retour, spectacle compris :  $11\ell$  adulte et  $9\ell$  enfant (de 4 à 14 ans).



#### Autorail Nocturne du 13 Juillet :

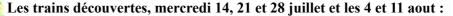
le Train Thur Doller Alsace vous propose une promenade de nuit dans son autorail des années 60. Vous pourrez admirer les paysages nocturnes et tous les animaux qui se promènent dans les champs à la tombée du jour. Après la visite commentée du dépôt de Burnhaupt, le train repartira à destination de Guewenheim où les passagers pourront profiter du feu d'artifice du 14 juillet avant de revenir à Sentheim pour le bal organisé par Sentheim Animation. Départ de l'autorail à 23h, retour aux environs de 0h20. Tarifs : 4€ adulte et 2€ enfant (de 4 à 14 ans).

#### Doller Western le 31 juillet et le 1<sup>er</sup> août :

les cow-boys sont de retour dans la Vallée de la Doller et sont prêts à tout pour empêcher le train d'arriver à bon port !

Scènes de reconstitution de la vie de l'époque, parade des drapeaux, spectacles équestres émerveilleront petits et grands. A Sentheim, les voyageurs danseront au rythme de la musique du "Two Rivers Band" et pourront acheter des objets du Far-West.

Billets en prévente aux offices de tourisme de Cernay et Masevaux. Tarifs aller-retour, spectacle compris :  $12\epsilon$  adulte et  $10\epsilon$  enfant (de 4 à 14 ans). Restauration sur place par le traiteur Philippe Risacher.



cette formule associe un voyage en train à vapeur avec une visite d'un site de la Vallée de la Doller au choix : Ballon d'Alsace, Acropark ou ferme auberge de l'Entzenbach. Départ le matin à 10h de Cernay St André, un bus vous attendra à Sentheim pour vous emmener sur le site choisi et retour le soir. Sur réservation auprès de l'office de tourisme de Masevaux.

Pour tout renseignement: Train Thur Doller Alsace, 1 rue Latouche BP 90192 68703 CERNAY Cedex Téléphone: 03 89 82 88 48 ou 06 04 46 48 60; courriel: ttda@train-doller.org ou site internet: www.train-doller.org

Le secrétariat est ouvert du lundi au vendredi de 8h à 12h sauf les jours de circulation des trains.



## SOIRÉE TRICOLORE À LA GARE DE SENTHEIM



L'association Sentheim Animations organise, avec l'appui du Conseil Municipal, la soirée tricolore du 13 juillet, à la gare de Sentheim.

A partir de 21h - 21h30 aura lieu un défilé sonorisé dans les rues de Sentheim, à la lueur de torches et de lampions. En même temps démarrera le bal musette, sous chapiteau, au cours duquel les accordéonistes d'Ensisheim nous entraîneront sur la piste de danse. En cas de mauvais temps, la halle de la gare sera à notre disposition. Bal, lampions et torches gratuits. Vente de grillades, frites, gaufres et boissons.

L'association du Train Thur Doller Alsace proposera une sortie nocturne en autorail, à 23h, en direction de Burnhaupt. Les passagers, qui pourront certainement apercevoir de nombreux animaux (lapins, renards, ...) qui se promènent le long de la voie ferrée, bénéficieront d'une visite commentée du dépôt de l'association. Sur le retour, l'autorail fera une pause à Guewenheim pendant le feu d'artifice. Retour vers le bal prévu aux environs 0h20.

Tarif autorail: adultes =  $4\epsilon$ , enfants de 4 à 14 ans =  $2\epsilon$ .

Venez nombreux, jeunes et moins jeunes, partager ce moment de convivialité.

Daniel ZUTTER

## POLLUTION À SENTHEIM

Depuis 2009, nous avons dû intervenir 3 fois pour des pollutions d'origine bien précise relevant plus de la négligence que de l'accident. Ces trois incidents ont eu lieu sur le canal usinier dont les eaux alimentent l'étang Marcel, l'étang Farny, le ruisseau qui traverse la propriété du Diaconat et le parc des daims.

Il est important **pour tous les riverains** de prendre conscience qu'un déversement de produits toxiques peut donc avoir **des conséquences très graves** sur la vie aquatique de ces différents espaces.

Au début du printemps 2010, un riverain a déversé, dans le canal, des eaux de nettoyage d'un ou de plusieurs fûts ayant contenu du fuel. Le résultat fut une nappe plus ou moins diffuse en surface qui a atteint l'étang Marcel.

Il en est de même pour tous les habitants de la rue des Artisans et de la rue des Prés car leurs eaux pluviales sont récupérées dans un réseau différent de celui de l'assainissement. Ce réseau déverse ses eaux dans le canal usinier.

Par deux fois en 2009 et 2010, des entreprises itinérantes ont proposé leurs services pour le nettoyage des toits. Dans les deux cas, ces entreprises ont travaillé sans respecter des règles strictes, notamment sans récupérer les eaux de lavage à base de chlore et de produits anti-mousse qui, chaque fois, ont pollué le canal par l'intermédiaire du réseau d'eau pluviale.

Il est donc important de ne pas se laisser abuser par des entreprises de ce type sans grande compétence et qui travaillent dans des conditions douteuses, à savoir, sans devis, sans facture et sollicitant un règlement en espèces.

A chacune de ces occasions, nous avons fait appel aux Brigades Vertes, à la Gendarmerie, à la Police de l'eau, même aux pompiers dans le cas de la nappe de fuel.

Des procès-verbaux ont été dressés et des plaintes déposées.

Attention, votre responsabilité peut être engagée de manière très importante, nous tenons à vous le préciser. Cela peut aussi être le cas pour le réseau d'assainissement qui ne doit pas recevoir n'importe quel type de liquide.

Soyez donc vigilants. La qualité de l'environnement dépend de chacun d'entre nous. Merci pour votre compréhension.

La Municipalité

## **DON DU SANG**

Comme annoncé dans un précédent numéro, le nombre de dons du sang passe à quatre cette année.

Compte tenu de la programmation précédente (février, mai, octobre), cette quatrième séance a été placée au jeudi 29 juillet, aux horaires habituels, de 16h30 à 19h30.

Un certain nombre parmi vous sera en vacances. Avant de partir, parlez-en à tout votre entourage. Chacun d'entre nous est à même d'encourager une personne à franchir le pas et à participer à cette action particulièrement indispensable.

Je pense aux jeunes qui ont eu 18 ans récemment et qui sont donc en mesure d'effectuer leur premier don.

Je lance aussi un appel aux lycéens et aux étudiants . Si vous êtes présents à Sentheim à ce moment-là, n'hésitez pas à venir compléter le nombre des donneurs.

Je compte sur vous.

Bernard Hirth



## A NOTER SUR VOS AGENDAS

Dimanche 11 juillet : Chicago express organisé par l'association TTDA

Mardi 13 juillet : Autorail nocturne organisé par l'association TTDA

Mardi 13 juillet : Soirée tricolore organisée par l'association Sentheim Animations

Jeudi 22 juillet : Marche organisée par "les Marcheurs de Sentheim" Jeudi 29 juillet : Don du sang, salle de l'AMOS à partir de 16h30

Samedi 31 juillet et

Dimanche 1 août : Doller Western organisé par l'association TTDA

Dimanche 1 août : Marché aux puces organisé par le Football Club de Sentheim

Dimanche 5 septembre : Journée de pêche à la truite organisée par l'association de pêche "LE GRUMBY"

Dimanche 19 septembre : Train du patrimoine organisé par l'association TTDA

Mardi 14 septembre : Collecte des ordures encombrantes : croisement rue des Artisans-rue des Vignes.

Si vous voulez faire paraître un article dans **SENTHEIM INFOS** (annonce d'une manifestation, description de votre association...) contactez **Marc PERRIN Mairie de SENTHEIM** ou envoyez un courriel à **marc.perrin@estvideo.fr** 

Date de la prochaine parution de SENTHEIM INFOS vers le 10 septembre 2010